#### **Badische Landesbibliothek Karlsruhe**

#### Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe

Karlsruher Zeitung. 1784-1933 1913

17.4.1913 (No. 104)



# Karlsruher Zeitung

# Staatsanzeiger für das Großherzogtum Baden № 104

Donnerstag, den 17. April 1913

156. Jahrgang

Erpebition: Karı Friedrich - Strafe Rr. 14 (Fernsprech-anichluft Rr. 951, 953, 953), wofelbst and Anzeigen ut Empfang genommen werden.

Borausbezahlung: vierteljährlich 3 # 50 %; durch die Post im Gebiete der deutschen Postverwaltung, Briefträgergebühr eingerechnet, 3 16 67 3 Ginrudungsgebuhr: die 6 mal gelpaltene Betitzeile ober beren Raum 25 3 Briefe und Gelber frei.

Unverlangte Drudfachen und Manufleibte werben nicht gurifdgegeben und es wird feiner-tei Berpflichtung gu irgendwelcher Berglitung übernommen.

#### Staatsanzeiger.

Seine Roniglide Soheit ber Großherzog haben unterm 8. April 1913 gnädigst geruht, den Inspektionsbeamten, Obermaschineninspettor Max Eichhorn in Beidelberg zum Borftand der Berkftätteinspektion bafelbst zu ernennen.

Seine Ronigliche Soheit ber Großherzog haben unterm 8. April 1913 gnädigst geruht, dem zweiten Beamten der Eisenbahnverwaltung, Betriebsin-spektor Dr. Max Roser, unter Berleihung des Titels Oberbetriebsinipeftor die Stelle eines Silfsreferenten bei der Generaldirektion der Staatseisenbahnen und

bem Gifenbahnaffeffor Dr. Mag Fromm in Rarlsrube unter Berleihung des Titels Betriebsinfpektor die Stelle eines zweiten Beamten der Gisenbahnverwaltung zu

Mit Entschließung des Ministeriums der Finangen vom 11. April 1913 wurde Betriebsinspeftor Dr. Mag Fromm gur Generaldirektion der Staatseifenbahnen gu-

Seine Ronigliche Soheit ber Grofferzog haben unterm 31. Marg 1913 gnädigst geruht, den Oberrevisor Wilhelm Morath bei der Generaldirektion der Staatseifenbahnen auf fein untertänigstes Ansuchen wegen leidender Gesundheit unter Anerkennung feiner langjährigen treuen Dienste in den Rubestand gu ber-

Seine Ronigliche Soheit ber Großherzog haben unterm 31. Marg 1918 gnädigft geruht, den Dbereisenbahnsefretar Rarl Fenbrich in Offenburg auf fein untertänigftes Anfuchen unter Anerkennung feiner langjährigen treuen Dienfte in den Ruheftand zu verfeten.

Bom Minifterium des Großh. Saufes, der Juftig und bes Auswärtigen ist unterm 15. Mars 1913 Gerichtsaffeffor Dr. Sans Reumann aus Seidelberg als Rechtsanwalt beim Landgericht Mannheim mit dem Wohnsit in Mannheim zugelaffen worden.

Das Ministerium des Innern hat unterm 10. April 1913 ben Amtsaftuar Eduard Reich beim Begirtsamt Sädingen jum Bezirksamt Pforzheim verfest.

Das Ministerium des Innern hat unterm 10. April 1913 den Aftuar Joseph Seid beim Begirksamt Pforz-beim aum Amtsaktuar ernannt und gum Begirksamt Gädingen berfett.

#### Den Ingenieurpraftifanten Siegfried Remmer aus Rarlernhe betr.

Im Ginberftandnis mit dem Großh. Minifterium ber Finangen wurde Ingenieurpraftifant Giegfried Remmer aus Rarlsruhe auf Ansuchen in der Lifte der Ingenieurpraftifanten gestrichen.

Rarlsrube, ben 7. April 1913.

Großh. Minifterium bes Innern.

von Bodman. Dr. Fecht.

Die Staatsprüfung im Ingenieurbaufach betr.

Im Ginberftandnis mit dem Großh. Ministerium ber Finangen find nachfolgende Ingenieurpraktikanten als in ber Staatsprüfung im Ingenieurbaufach bestanden er-

- 1. Rarl Armbrufter aus Markdorf,
- 2. Julius Bant aus St. Georgen i. Br., Stephan Bertram aus Mannheim,
- Joseph Bornhäußer aus Rarlsrube, 5. Balbemar Dietrich aus Schallbach,
- 6. Karl Friedrich Feldmann aus Spielberg, 7. Rifolaus Beit aus Gamburg,
- 8. Paul herrmann aus Meersburg, 9. Albert Süglin aus Berbolzheim,
- 10. Ludwig Rollofrath aus Ettenheim,

den. Den übrigen in der Prüfung Bestandenen wurde die Genehmigung gur Führung des Titels Regierungs.

baumeister a. D. erteilt. Rarlsrube, ben 7. April 1913.

Großh. Minifterium bes Innern.

bon Bobman. Dr. Fedyt.

Die Bahlen gur Landwirtichaftstammer betr.

Unter Bezug auf die Bekanntmachung bom 10. Märg 1913 (Karlsruher Zeitung bom 18. März 1913 Nr. 76) bringen wir gur öffentlichen Kenntnis, daß als Wahlkommissär für die auf den 17. Mai 1913 anberaumten Wahlen zur Landwirtschaftskammer im 24. Wahlbegirk (Amtsbezirke Wiesloch und Sinsheim) an Stelle des Großh. Oberamtmanns Beg in Wiesloch der Großh. Oberamtmann Maier in Sinsheim ernannt worden ift.

Rarlsrube, ben 15. April 1913.

Großh. Minifterium bes Innern. 3. A.

Beingärtner. Dr. Säugner.

#### Micht=Elmtlicher Teil.

Rarleruhe, 16. April.

Reichstag.

" Berlin, 15. April.

Präsibent Dr. Kämpf eröffnet um 1.20 Uhr die Situng. Ju Beginn der Sibung nimmt Staatssekretär v. Jagow das Wort zu den bereits mitgeteisten Auskührungen über den Zwischenfall in Ranch, der falls die Weldungen sich in vollem Umfange bestätigen sollten, einen traurigen Beweis dasür dien würde, wie sehr das dem Keichskanzler kürzlich ermähnte Treiben der Chaudinisten Bedenken erregen misse. Weiter sach der Staatssekretär: Die Resolution, die sich auf die Reform des diplomatischen Dienstes bezieht, erachte ich als ein Zeichen Ihres Intereses für den auswärtigen Dienst und die Beamten meines Resorts. Gewiß sind wir Reformen nicht abgeneigt, aber, wie die Dinge liegen, erfordern die diplomatischen Vosten Zuschüsse aus eigenen Witteln, und zwar nicht nur für die Attackes, sondern auch für die Höseren Stellen. Ich werde es mir angelegen sein lassen, die Wünsche der Rommission sorgsältig zu deüsen und zu erwägen, welche Wahnahmen erspriehlicherweise getrossen werden können, Immerhin möchte ich schon seit die Versichserung abgeben, daß der Gedanke der Resolution, die Bestücherung abgeben, daß der Gedanke der Resolution, die Bestähigsen zum diplomatischen Dienst heranzuziehen ohne Rücksich auf ihre Bermögensberhältnisse, mir sehr shmpathisch ist, aber ich möchte hinzufügen, Prafibent Dr. Rampf eröffnet um 1.20 Uhr bie Gigung. hältnisse, mir sehr sympathisch ift, aber ich möchte hinzufügen, daß bei den teuren Lebensberhältnissen der meisten biplohältnisse, mir sehr sympathisch ist, aber ich möchte hinzusügen, daß dei den teuren Lebensverhältnissen der meisten diplomatischen Posten, die ausschließlich in Großtädten liegen, es wohl auch in Zukunft kaum möglich sein wird, daß die Diplomaten ganz ohne eigene Mittel auskommen können. Es müßte denn sein, daß sie so hobe Gehälter erhalten, daß diese in zu krassem Widerspruch zu den übrigen Beamtengehältern und zu den Gehältern der Diplomaten anderer Länder stünden. Dem Borwurf, daß für den Zugang zum diplomatischen Dienst Protektion unerläßlich ist, muß ich entscheden widersprechen. (Lachen bei den Sozialdemokraten.) Za, meine Berren, ich mache einen Unterschied zwischen Protektion und Empschlung. (Sehr richtig rechts, Lachen bei den Sozialdemokraten.) Es wird allerdings im diplomatischen Dienst niemand angestellt, der nicht empsohlen ist und über den nicht Grkundigungen eingezogen sind. Ferner möchte ich doch auf Grund meiner langen Ersahrungen im Ausland sessischen dier unsere Diplomaten hört, im Ausland nicht geteilt wird. (Zustimmung rechts.) Der Hinweis sei mit gestattet, daß ein übermaß einseitiger Krits die Arbeitsfreudigkeit unserer Beamten im Auslande nicht erhöht. An der Ausbildung unseres Rachwuchses im diplomatischen Dienst arbeiten wir sleizig. Dem Bunsch, die jungen Diplomaten gründlich in die sonsularische Bertretung einzusühren, wird entsprochen. Wir haben wissenschaftliche Kurse im Auswärtigen Amt eingesührt, denen hervorragende Männer der Krass und der Wissenschaft denen herborragende Männer der Praxis und der Wissenschaft ihre Kräfte zur Verfügung gestellt haben. Diese Kurse sind für alle Unwärter des diplomatischen und fonsularischen Dienstes obligatorisch. Bur Ausbildung der jungen Diplomaten gehört seiner, dah sie eine längere Zeit im konsularischen Dienst tätig sind. In den zwei Jahren, während deren sie im Auswärtigen Amt arbeiten, müssen, während deren sie im Auswärtigen und Rechtsabteilung tätig sein. Ferner wird den ihnen verlangt, daß sie alljährlich eine größere handelspolitische Arbeit einreichen. Bei der Besehung der höheren Stellen sehlt es nicht an ausmerksamer Berücksung der höheren Stellen sehlt es nicht an ausmerksamer Berücksung der höheren Stellen sehlt es nicht an ausmerksamer Berücksung der höheren Stellen sehlt es nicht an ausmerksamer Berücksung der höheren Stellen sehlt es nicht an ausmerksamer Berücksung der höheren Stellen sehlt es nicht an ausmerksamer Berücksung der höheren Stellen sehlt es nicht an ausmerksamer Berücksung der höheren Stellen sehlt es nicht ausmerksamer Berücksung der höheren Stellen sehlt es nicht aus untwertsamer Berücksung der höheren Stellen sehlt es nicht aus untwertsamer Berücksung der höheren Stellen sehlt es nicht aus untwertsamer Berücksung der höheren Berücksung der heine Berücksung der höheren Berücksung der höheren Berücksung der heine Berücksung der 11. Rudolf Lauterwald aus Langensteinbach,
12. Max Müller aus Kforzheim,
13. Friedrich Oswald aus Engen,
14. Manfred Sütterlin aus Hornberz,
15. Baul Bülfing aus Barmen,
16. Otto Zimmermann aus Leiselheim.

Die Ingenieurpraftikanten Dietrich, Feldmann und Lauterwald sind zu Kegierungsbaumeistern ernannt wor
Lauterwald sind zu Kegierungsbaumeistern ernannt wor-

diplomatifchen Anwarter bei ben Botichaften arbeiten, um auch ihre Fähigfeiten auf diesem Terrain gu erproben und gu schulen. Anderseits erfordert die tonfularische Tätigfeit neben der wirtschaftlichen eine speziell juristische Schulung, die für Diplomaten nicht in demselben Mage erforderlich ift. Bie schon vorbin ausgeführt, besteht eine Trennung zwischen diplomatischem und tonsularischem Dienst bei uns nicht in bem Mage, wie es vielfach angenommen wird. Dag aber eine vollftanbige Berichmelgung bes Borbereitungsbienftes awed magig ware, ber Unficht fann ich mich beute noch nicht auschließen. ware, der Ansicht kann ich mich heute noch nicht auschließen. Wenn der Abg. b. Richthofen auf seine praktischen Erfahrungen berweist, so werden Sie mir doch schließlich auch nicht alle Erfahrung auf diesem Gebiet absprechen können. (Seiterkeit rechts.) Zum Schluß möchte ich die Bersicherung abgeben, daß ich die borgebrachten Anregungen und Wünsche sorgfältig prüsen und, wenn ich sie begründet anerkenne, auch gern berücksichtigen werde. Benn ich Wängel entdece, werde ich sie gern abstellen; aber eine bloße Anderung ist nicht immer eine Berbesseung. (Zustimmung rechts.)

ine Berbesserung. (Zustimmung rechts.) Abg. Dr. Ortef (Kon.) erklärt, auch die Konservativen woll-Mbg. Dr. Ortel (Kon.) erlärt, auch die Konscrvativen wollten den Zugang zum diplomatischen Dienst erleichtern, aber nicht nur der Zugang muß dem Tüchtigen gesichert werden, sondern auch das Bleiben im Amte. Redner hofft, daß der Frieden im Balkan in sicherer Aussicht steht und daß Deutschland Rumänien weiter stüde. Wir legen, so führt der Redner weiter aus, Wert auf gute Beziehungen zu Kukland, ebener weiter aus, Wert auf gute Beziehungen zu Kukland, ebener weiter aus, Wegen das kranzösische Voll oder seine Regierung hat niemand bei uns einen Daß, aber es muß sich damit abssinden, daß wir Essachstringen niemals wieder soslassen. Das Boll erwartet Ausstlärung über die Korgänge in Lunéville. Wegen des Borsalles in Ranch möchte ich eine Frage an alle, auch an die Sozialdennokraten, richten: Haben Sie jemals gehört, daß in Deutschland Franzosen so oder auch nur ähnlich so behandelt wurden? Was man gehört hat, muß einem das Blut in die Wangen treiben. (Sehr richtig!) Das deutsche Volk muß den Feiner Megierung verlangen, daß sie eine entsprechende Sühne mit aller Macht und Entschiedenheit fordert. Wie brauchen uns eine solche Behandlung deutscher Etaatsdürger nicht gefallen zu sassen, Deutsche Staatsdürger mißsen davor geschübt werden.

Abg. Lebebour (Soz.) erklärt: Wenn die Vorgänge in Ranch in den Staatssekriger richtig geschildert sind, so wird, darin gebe ich dem Staatssekrier recht, die Keierung sitz eine

Nanch in den Zeitungen richtig geschildert sind, so wird, darin gebe ich dem Staatssefretär recht, die Regierung sür eine augemessene Sihne zu sorgen haben; aber der Chaudinismus in Frankreich, den der Staatssefretär beklagt hat, ist nur eine Folge unserer heraussordernden Heeresbermehrung. Der Redner zieht sich im weiteren Verlaufe seiner Aussührungen durch heftige Angriffe gegen den Kaiser, den Zaren und die deutsche Diplomatie zunächst eine Rüge zu, die der Präsident später in einen Ordnungsruf umwandelt.

Staatsfefretar v. Jagow legt unter bem Beifall des Saufes nachbrudlich Berwahrung gegen die Auslaffungen Ledebours

Bring gu Goonaid-Carolath (natl.) führt aus: Dit bem Staatsfefretar halten meine Freunde die Borgange in Rancy für höchst bedauerlich. (Sehr richtig.) Man wird nähere Nach. itens feststellen, daß sich bei ben Borgangen in Luneville bie Behörben forrett berhalten haben. Gin Teil ber Bevöllerung nahm eine fehr unfreundliche Saltung ein; Beborben und Offigieren war indes nichts borguwerfen. In Ranch fteigerte Offizieren war indes nichts borzuwersen. In Nanch steigerte sich die Abneigung in einen Hah, der in einer Weise zum Ausdruck gekommen ist, die man gar nicht berechnen kann. Warum steht ein offizieller Bericht über den Niedergang des Zeppelin in Luneville aus? Es ist einige Zeit verslossen und wir wissen nichts darüber. Ich sind jedenfalls die Borgänge in Nanch sehr traurig, es mahnt dies an die Tage im Jahre 1870 und 1871, die ja mit mir manche Mitglieder des Jauses voch mitgemacht haben. Ban den verschiedensten Seiten wird noch mitgemacht haben. Bon den verschiedensten Seiten wird der Chaudinismus in Frankreich bedauerlicherweise so angesacht, daß man sich schließlich nicht wundern kann, wenn er in dieser Weise zum Ausdruck kommt; aber man kann und muß es, besonders wenn man für freundschaftliche Beziebungen amischen ben beiben großen mächtigen Reichen eintritt, wie ich es immer getan habe, gang besonders bedauern und beklagen. Im Gefühl unserer Stärfe können wir ruhig fein und bleiben. Gegen die Ausschreitungen des Publikums gibt es natürlich tein Mittel, wohl aber kann man verlangen, daß sich die Behörden korrekt verhalten. Das scheint mir in Nanch nicht der Fall gewesen zu sein. (Sehr richtig!) Die Bahnbe-amten und andere Beamte auf dem Bahnhof haben es zu-gelassen, daß die Kupees gestürmt wurden und die Reisenden aufs abscheulichte mißhandelt und angespuckt wor-den sind. Also, sie haben von den Behörden teinen Schus genosien und auf diesen Schub der Behörden teinen Schus den sind. Also, sie haben von den Behörden keinen Schuk genossen und auf diesen Schuk der Behörden können alle Ans spruch machen, die sich in ein fremdes Land begeben und der Schuk der Behörden wird auch den Franzosen, die nach Deutschland kommen, niemals sehlen. (Sehr richtig.) — Den Bünschen Rumäniens entgegenzukommen haben wir alle Ur-sache, denn Rumänien ist der einzige uns befreundete Bal-kanstaat. Redner hofft, daß die deutsch-englische Friedensar-beit zu gutem Erfolge führe. Abg. Dr. Müller-Meiningen (Fortschrittl. Bolssp.) verlangt wegen der Vorfälle in Ranch strenge Sühne und kritissiert die Berhältnisse in der deutschen Diplomatie.

Unterftaatsfefretar Bimmermann erffart: Bir find über Unterstaatssekretar Zimmermann erstart: Wir sind über China gut unterrichtet, jedenfalls besser als Herr Dr. Müller-Meiningen, der nur auf Berichterstattung von Klatsch und Tratsch aufbauscht. Wenn der Mbg. Müller-Meiningen datsüber klagte, daß unsere Diplomatie nicht zur rechten Zeit auf dem Posten gewesen sei, so muß ich darauf hinweisen, dat unsere Beamte auch Menschen sind und ihren Urlaub gebrauschen. Auherdem war es zwedmäßig, herrn v. Wangenheim ber feiner überfiedlung nach Ronftantinopel über feine Aufgaben zu unterrichten.

Bigeprafident Dr. Baniche fpricht ben Bunfch aus, gu erwagen, ob ein berartiger Ton einem Abgeordneten gegenüber

Unterstaatsfekretar Zimmermann bezweifelt, ob eine folche Pritit an der Rede eines Bertreters ber Bundesregierungen bem Brafibenten gufteht.

Bigeprafibent Dr. Baaiche bemerft, er habe nur einen

Bunsch ausgesprochen. Abg. herzog (B. Bg.) heißt das Zusammenwirken Deutsch-land und Englands erfreulich Der französische Chaubinismus habe fich lange bor unferer Beresborlage gezeigt. Der Revanchegedanke lebe in der jetigen französischen Generation auf, wie faum zubor.

Abg. Pfeiffer (Bentr.) ichließt fich ber Anficht bes Staatsfetretars über den Borfall bon Rancy an. Den jest eingetretenen Baffenstillstand am Baltan begrüßt er.

Unterstaatsfefretar Zimmermann erflart, er habe nicht im entferntesten die Gewissenhaftigkeit des Abg. Müller-Weiningen in der Behandlung seines Materials in Zweisel ziehen wollen. Nach weiterer Debatte tritt Vertagung ein. Präsident Kämpf fündigt für die nächste Woche eine oder zwei Dauer- oder Abendsitzungen an.

Nadfte Sitzung Mittwoch 1 Uhr. Fortfetung. Schluß 1/27

Berlin, 15. April. Aus ber jeht im Drud vorliegenden Er-flärung bes Kriegsminifters zur Duellfrage ift folgendes nachzutragen: In den wegen Duellvergehen erfolgten 53 Berurbeilungen der letten Jahre handelte es sich in biergebn Fällen um unerlaubten Berkehr mit Frauen, in 32 um tätliche, in fieben Fällen um wörtliche, meift fehr schwere Beleidigungen, barunter nur einmal awifchen gwei Offigieren. Der Bwei- fampf aus nichtigen Urfachen ifb alfo fo gut wie verfchwunden. Unter diesen 53 Berurteilungen handelte es fich in 36 Fällen um Beleidigungen zwischen Offizieren und Bersonen, die ben Shrengerichten nicht unterstehen. In 17 Fällen war eine Bi-vilherson die Fordernde. Die Mehrzahl der Shrenhandel, in benen es gum Duell tommt, fpielt fich zwifchen Offigieren und Bibilperfonen ab. Gine Gelbftrafe bermogen wir nicht als ausreichende Guhne angufehen. Gine wirkliche Genugtuung tann nur ber militärische Chrenrat mit einem ehrengerichtlichen Berfahren oder bas militärische Ehrengericht erzwingen, beffen Spruch in schweren Fällen ben Schuldigen als Richtehrenmann ftempelt, wodurch fich bann auch bie Frage ber Duelle erledigt. Es wird feinem Offizier verbacht, wenn er ein Duell mit einem Chrlosen ablehnt. Die Auffaffung, daß ber Beleibiger grunbfablid fdjarfer beftraft werben muffe, als der Gegner, wird bon der Armee burchaus geteilt und findet ihren Ausbrud auch in der Berordnung über die Ehrengerichte durch die Borte, daß ein Offigier, der die Ehre eines Rame-raben in frevelhafter Beise berlett, im heere nicht gedulbet wird. Die Allerhöchste Billensmeinung wird in der Pragis ftreng durchgeführt. Erfolgt eine Beleidigung nur aus un-ehrenhaften Betreggründen, so wird kein Sprengericht einen Offizier wegen Unterlassung des Duells des Mangels ehren-hafter Gesinnung zeihen. Der Kaifer, der bei keiner Gelegenheit über seinen ernsten Willen, daß die Zweikampfe immer mehr berschwinden sollen, einen Zweisel gelassen hat, besprach diese Angelegenheit bei dem letzten Neugahrsempsang der Kommandierenden Generale in diesem Ginne und wies darauf hin, daß eine weitere Minderung der Duelle vor allem in der hebung der Erziehung der Offiziere gesucht werden muffe. In einem barüber erlaffenen Rabinettsschreiben heißt es, bie Selbstbeherrschung in der Habinettsschreiben heigt es, die Selbstbeherrschung in der Haltung bei voller Wahrung der persönlichen Frische und Lebensfreudigseit, die Seine Wazestät bei den Offizieren niemals vermissen wollten, müßten als männliche Tugenden gepfiegt werden. Darauf solle eine ernste Selbstarbeit und gegenseitige kameradschaftliche Erziehung und die Einweihung der Borgesekten hinzielen. Meinungsverschiedenschien im Betruft jest der hand sollschie Grörkerungen oder gericklisse kritikeis ruf, die durch sachliche Erörterungen ober gerichtliche Entschei-dungen zu erledigen wären, durften burch Schuld der Offigiere sich nicht zu personlichen Beleibigungen auswachsen. Erflärung des Kriegsminifters fagt weiter: Danach ift nad dem ausbrudlichen Willen Geiner Majeftat bie grunbfasliche Frage, ob ein Offigier ober Offigiersafpirant Gegner ober Anhänger bes Duells ift, nicht gestellt und es barf und braucht auch ein Offigier, der Duellgegner ift, lediglich deswegen nicht aus dem Offigierforps ausscheiden. Ob ein Offigier, der im Einzelfalle eine standesgemäße Genygtuung berweigert, ausscheiden muß, kann nur von Fall zu Fall entschieden werden. Chrengericktlich soll grundsählich nicht gegen ihn eingeschritten werden.

Berlin, 15. April. In ber Bubgetfommiffion bes Reichstags gab der Kriegsminister Auskunft über den Fall bes Flugeladintanten Oberft von Genben. Diefer Fall hat fich in einem stark überfüllten Zugabteil abgespielt und der von dem Offizier gebrauchte Ausdruck "Schweinerei" hat sich nicht auf die Mitreisenden, sondern auf den in der Bahn herrschenden Durcheinander bezogen. Zwei Gerichte hätten biesen Tat-bestand sessesselt. Eine Beleidigung des Kaufmanns Sternberg liege nicht bor. Im weiteren Berlauf ber Gibung wurde ein fogialbemotratifder Antrag, Die Stelle bes in St. Beter8= burg als Militärbevollmächtigten ftationierten Generalmajors gu ftreichen und die Stelle bes Militarattaches in Münden als fünftig wegfallend zu bezeichnen, mit großer Mehrheit ab-gelehnt. Hierauf wurde in der Beratung der Duellfrage fortgefahren. Gin Bentrumsantrag wies auf die Beschlüffe des Reichstags bin, wonach Berfonen von ehrlofer Gefinnung für Chrenhandel vollständig ausscheiben follten. Dem Berlangen des Reichstags, Ehrenhändel erst nach erfolgtem gerichtlichem Berfahren gum Austrag bringen gu laffen, fei nicht in bollkommenem Mage Rechnung getragen worden. Es werbe lediglich jeder Offizier, der den ehrengerichtlichen Spruch nicht abwarfet, dem Kaiser gemeldet. Weiterhin beantragt das Zen-trum, daß gegen die Mitglieder militärischer Ehrengerichte, welche den Zweisamps, die Heraussorderung dazu oder die Annahme diefer herausforderung berlangen, die Strafberfol-gung nach den allgemeinen Bestimmungen des Strafgesetbuches durchgeführt werde; ferner wurde die Ginfügung eines Baragraphen in das Strafgefegbuch berlangt, der befagt, daß, falls der Zweikampf durch Shebruch mit der Shefrau des Geg ners oder durch Verführung seiner Tochter oder Schl ober durch schwere Beleidigung verschuldet ist, an Stelle der Festungshaft auf Gefängnisstrafe von gleicher Dauer und auf Berluft der bürgerlichen Ehrenrechte zu erkennen ist. Die Kommission überwies diesen Antrag einer besonderen Kom-

#### yor dem Friedensichluß.

\* Obwohl bis jum Dienstag abend in London noch feine amtliden Radridten über den Abichluß des Baffenstillstandes eingetroffen waren, glaubt man in amt-lichen englischen Kreisen, daß der Friedensichluft beborftehe und die Friedensbelegierten in furger Beit in London wieder zusammenkommen werden.

Die Pforte übermittelte, nachdem die ferbische Regierung auf Berlangen der Mächte darauf verzichtete, die Belagerung Stutaris fortzuseten, bem Rommandanten der Festung den Befehl, nach einem Meinungsaustaufch mit dem ferbifden Kommandanten das Fener gegen bie Belagerer einzuftellen und fie nicht gu verfolgen, felbft wenn fie den Rudzug antreten.

Drahtlich wird noch gemeldet:

London, 15. April. Wie das Reutersche Bureau erfährt, ift beschloffen worden, den Balkanstaaten eine gleichlautende Note der Mächte zu überreichen, die die nördliche und die nordweftliche Grenze Albaniens im einzelnen bezeichnet. Dem Bernehmen nach wird die Frage der Giidgrenze Albaniens und die der Agaifden Infeln erft nach dem Friedensichluß behandelt werden. Es wird erwartet, daß die Botichafter in ihrer Sitzung am Donnerstag die Berwaltung Albaniens besprechen werden. über eine Anderung in der Haltung Montenegros liegt feine amtliche Rachricht vor, doch wird man in diplomatischen Rreisen taum bezweifeln, daß die Frage Stutaris bald eine befriedigende Lösung finden wird.

#### Der Zwischenfall in Mancy.

Wie schon mitgeteilt, hat der von fanatischem Bolkshaß zeugende Überfall auf deutsche Sonntagsgäste in Nanch berechtigtes Aufschen diesseits und jenseits der Grenze erregt. Im Neichstag sprachen sich die Redner sämtlicher Parteien für die Notwendigkeit rascher Aufflärung und - falls die bisherigen Rachrichten fich bewahrheiten — einer entsprechenden Sühne aus. Weitere Drahtberichte melden noch:

Baris, 15. April. Gine Rote der "Agence Sabas" befagt: Der Sefretar ber beutiden Botichaft, Graf v. Bebel, erschien heute vormittag im Quai d'Orsan, um im Namen des deutschen Botschafters zu fragen, ob die französische Regierung feine genauen Mustunfte über ben 3mifchenfall von Nancy befäße. Der Kabinettschef erwiderte, daß dem deutschen Botschafter, Freiherrn v. Schon, bestimmte Nachrichten gegeben würden, sobald das Ministerium des Innern einen betaillierten Bericht erhalten habe, deffen Abersendung von Nancy angekündigt sei.

Baris, 15. April. Gine Rote ber "Agence Savas" teilt mit: Der Minister bes Außern hat heute nachmittag den Befuch des beutiden Botichafters b. Schon empfangen, der den Zwischenfall von Rancy mit ihm besprechen wollte. Minister Pichon teilte dem Frhen, von Schon zuerft die Rachrichten, die der Minister des Innern erhalten hatte, mit und fügte hinzu, der Minister des Innern habe, um fich ausreichende Beweisstücke über den Zwischenfall, die Umftände, die ihn verursacht und ihn begleitet hätten, zu verschaffen, bereits am vormittag beschloffen, den Staatsrat Ogier, Direktor der Kontrollabteilung im Minifterium des Innern, nach Ranch gu entfenden. Diefer hohe Beamte folle eine Brüfung aller Tatsachen vornehmen. Er werde heute abend 9 Uhr abreisen.

Baris, 15. April. Aber ben Zwifdenfall von Ranch veroffentlicht die chaubiniftische Mittags-Reitung "Baris Dibi" folgenden Bericht: 3m Cafino fpielte man ein Stud, betitelt: Brit, ber Man". Bahrend einer Szene, in ber ein beutscher Spion auftrat, wurden mehrere Pfiffe laut und man beschulbigte die beiben Deutschen und die drei Damen, die fich in ihrer Begleitung befanden, daß sie gepfiffen hätten, doch wurde Die Borftellung nicht weiter geftort, und die Sache ichien erledigt. Rach Schluß ber Borftellung folgten Stubenten ben beiden Deutschen und ihren Damen bis gur Lothringer Bierdalle. Der Wirt, in deffen Saal die beiden Deutschen infultiert wurden, ergahlte einem Berichterstatter desfelben Blattes: 3ch weiß nicht, ob die beiben Gafte Frangofen ober Deutsche waren, ich weiß nur, daß fie fich vollständig torrett benommen haben. Gie waren teineswegs betrunten und meine Aberrafchung war groß, als ich in ben Gaal zwei Stubenten eindringen fah, welche bie beiben Deutschen beschimpften. 3ch veranlagte die Studenten, das Lotal zu verlaffen. Die Studenten blieben bor ber Bierhalle fteben, bielten Unfpraden an die Borübergebenben und riefen auf diefe Beife eine Anfammlung herbor. Ilm 1 Uhr folog ich die Bierhalle, und tvas weiter gefchah, weiß ich nicht. - Der Stationsvorftanb bon Ranch ergahlt: Bivei Berren und brei Damen fanden fich im Bartefaal zweiter Raffe ein. 3ch horte auf ber Strafe einige Rufe: "Schmeift fie binans, bie gemeinen Breugen!" Ich erfucte die jungen Leute, feinen garm bor bem Bahnhofe zu machen. Als der Zug ankam, drangen fie auf den Bahnfteig und fuhren fort, die Deutschen gu beschimpfen, die mir fehr friebfertig gu fein ichienen. 3ch habe bon einer Brugelei nichts gesehen, gum mindeften nicht auf dem Bahnhofe.

Baris, 15. April. Gine Rote ber "Agence Savas" befagt: Rad bem erften Bericht, ben ber Dbertommiffar von Ranch an das Ministerium des Innern gesandt hat, soll sich der Awischenfall wie folgt zugetragen haben: Drei Deutsche wohnten, von zwei Damen begleitet, am Sonntag Abend um 101/2 Uhr einer Borftellung im Cafino bei. Ginige Stubenten machten ihnen gegenüber ein paar angügliche Bemerkungen, und Bfiffe ertonten von der Galerie. Der Zwischenfall blieb vom Bublitum unbemerft. Die Fremden berließen das Cafino, und kurz bor 11 Uhr begaben fie sich in die Lothringer Bier-halle, wohin fünf bis sechs Studenten, die ihnen folgten, ebenhaue, wohln fung die seals Studenten, die ihnen folgten, eben-falls gingen. Hier kam es zu dem gleichen Zwischenfall wie im Casino. Der Wirt bat die Studenten, sich ruhig zu verhal-ten, was sie auch unberzüglich ohne Gegenrede taten. Als die Fremden jedoch das Lokal verließen, folgten ihnen die Stu-denten wieder mit einer Schar von fünfzig Reugierigen dis zum Bahnhof und machten von neuem Wise mit ihnen. Das war gegen 1 Uhr 30 Minuten. Ein Dubend Maniscstanten aina auf den Bahnsteig mit und seize dort die Kundaephyngen ging auf den Bahnsteig mit und sette dort die Kundgebungen bis zum Abgang des Reter Zuges fort. Die drei Deutschen sind keine Offiziere. Die vom Oberkommissar eingeleitete Au-

terfuchung wird fortgefest, aber man fann ichon jest fagen, daß der Zwischenfall übermäßig aufgebauscht worden ift. Es scheint sich um das Borgehen von etwas angeheiterten jungen Leuten zu handeln, die fich der Geschmackofigseit ihres Beneh-mens nicht bewußt waren.

Strafburg, 15. April. Der Zwijdenfall bon Ranch wird, It. "Frift. Big.", in der geftrigen Ausgabe des in Rauch ericheinenden "Eclair be l'Eft" unter dem Titel "Die Breugen bei uns" wie folgt dargestellt: "Am Montag früh zwei Uhr begleitete eine Menge von nahezu 300 Leuten eine Truppe Deutscher an die Bahn und pfiff sie nicht übel aus. Die leicht als solche erkennbaren Deutschen hatten sich am Sonntag abend gegen 11 Uhr, in einem Theater, wo der "Ulanenfrib" gegeben wurde, befunden. Sie demonstrierten, indem sie Wise dazwischen riefen und pfiffen. Sofort nahmen die Zuschauer, die über diese Unverfrorenheit der Fremben, die man an sehr bei uns bulbet, entrüstet waren, die Truppe aufs Korn. Ein halbes Hundert junger Leute folgte den Deutschen und pfiff sie aus. Unterwegs entwidelte sich eine regelrechte Reiferei. Im Bahnhof wurde ber Kampf wieder aufgenommen. Die jungen Leute hatten Würste geholt und in Stude ger-schnitten und warfen nun damit nach ihren Gegnern . . "

#### Breffestimmen.

über den Biderhall des Zwischenfalls in der deutschen Presse wird der "Köln. 3tg." aus Berlin gemeldet: "Der rohe überfall auf einige harmlose Deutsche in Ranch durch eine Menge bon einigen hundert Frangofen wird in den Blättern ruhig, aber deutlich als das gekennzeichnet, was er ift: ein Angeichen bon Rulturlofigfeit, beren fich bas frangofifche Bolf gu fdamen bat, und ein Merfmal ber frangofifden Bolfsftimmung, über die fich jest jedermann in Dentichland flar ift. Man wirft die Frage auf, wie fich diefer Aberfall, dem Offigiere und Beamte ruhig zugesehen haben, mit der nationalen Ehre der Franzosen bereinbaren läßt. Gin Blatt nennt den Borgang eine Orgie des Saffes, die deshalb fo abstogend wirft, weil fie so innig mit Brutalität und Feigheit gepaart war.

Bon den einzelnen Preffestimmen feien folgende wiedergegeben:

"Kreusseitung": "Es ift felbstberftändlich, daß unsere Botschaft in Paris die nötigen Schritte tun wird, um den Beleidigten Genngtuung zu verschaffen. Im übrigen sollte bas, was sich am Sonntag in Ranch ereignete, eine Lehre für alle biejenigen fein, die überhaupt noch belehrbar find. Wir sehen bon neuem, wie sehr der Reichstanzler und auch Graf Ranib im Recht waren, als fie die Revandeftimmungen ber frangofiiden Maffen als einen Umftand begeichneten, ber uns gur Bervollftanbigung unferer Ruftungen mahne. Der Barifer Berichterftatter des "Berliner Tageblatts" glaubte bamals ben Grafen Kanit forrigieren zu muffen. Schlagenber als burch die Erfahrungen von Luneville und Nanch konnte er nicht widerlegt werden. Noch gestern abend wieder glaubt das "Berliner Tagblatt" in einem Artisel, der sich liebevoll des aus Magdeburg ausgewissenen französischen Sozialisten Compère-Morel annimmt, die chaubinistischen Tendenzen als Spezialeigentumlichteit ber "berrichenden Rlaffen" in Frantreich bezeichnen zu können, benen es das "werktätige frangöfische Bolt" gegemüberstellt. Run, ob in Frankreich am Sonntag aus-schließlich die herrschenden Klassen bie Strafen bebolkerten, während das werktätige Bolt fich fittfam gu Saufe hielt? "Bir follten allmählich etwas mehr auf gute Manieren aus-länbifden Gaften gegenüber bebacht fein!" Go predigt bas "Berliner Tageblatt" in demfelben Augenblid, in dem deutsche Gaste in Frankreich mighandelt und bespieen werden! Erinnert bas in feiner Beitgemäßbeit nicht an die fortichrittlichen

Emfer Depefche?" "Deutsche Tageszeitung": "Das Wichtige an bem unerhörten Borfall ist seine symptomatische Bebeutung. Wir seben, weffen sich Deutschland von den Franzosen zu erhoffen hat. Jeder Deutsche, der etwas auf sich halt, sollte im Berkehr mit Fran-

Abrüftungsbestrebungen wenige Monate bor ben Tagen ber

Bofen den Tag bon Ranch nicht bergeffen."

"Tägl. Runbichau": "Uns Deutschen ist eine Stadtbevölferung unbentbar, die harmlose frangösische Reisende aus Rationalhaß verfolgen und mighandeln. Offiziere aber, die dem zusähen und die solches Treiben durch ihre Haltung ermutigen, wurden öffentlich geächtet werden und bermutlich sehr bald ihren Offiziersrod auszuziehen haben. Beides, eine folche Stadtbevölkerung und folche Offiziere, hat gestern Frankreich uns zu unserem Erstaunen gezeigt. Wenn etwas bermag, dieses Staunen über unbegrenzte Möglichteiten die fer Art noch zu steigern, so ist es die Art, wie die öffentliche Meinung Frankreichs die Borfalle ansieht, beschweigt und ent-stellt, mit denen der Bürger- und Offizierspöbel von Ranch die Ehre Frankreichs beschmutt hat. Damit übernimmt tatfächlich die frangöfische Ration als Ganges die Mitberantwortung für die Böbeleien des uniformierten und nichtuniformierten Mobs von Ranch. Damit erst ist das Maß der Schande voll, die dieser Tag von Nanch auf die "ritterliche große Nation" gebracht hat. Wahrhaftig dieses Frankreich, dem wir eben noch unberdienten Dank für Luneville abgesem wir eben noch inversiehten Dant jur Luneville abge-ftattet haben, — es tut uns leid, es verdient unfer Mittelb in vollstem Maje. Eine Nation, die so vor Saß deliriert, daß ihre Bürger ihre Gäste auf den Straßen überfallen, daß ihre Offiziere glauben, ihre Sache von den Wogen solchen Köbel-hasses willig tragen zu lassen müssen, sie verdient unser Mit-gefühl. Eine Nation, deren öffentliche Meinung den überfall auf ihre Gafte durch Beifall ehrt, in ber niemand, fast niemand wagt, gegen solche Selbstbeschnubung ein Wort zu sagen, — armes Frankreich, arme Franzosen! . . . Wit den Methoden des Apachentums kann eine Nation nur sich selbst bekämpfen, nur gegen sich selbst wüten."

"Boft": Es handelt fich letten Endes nicht um bie paar Deutschen, Die am Conntag in Nanch brutalifiert worden find. Es geht bielmehr um Die Frage, ob ein beuticher Reichsangehöriger in Butunft in Frantreich pogelfrei ift ober nicht.

"Strafburger Boft": Wenn der angegebene Tatbeftand rich tig ift, fo muß man allerdings annehmen, daß es für einen beutschen Reifenben gurgeit gu empfehlen ift, fich in ben oftlichen Departements nicht feben au laffen, und man wird feinen Berkehr in diesen Gegenden, die unter der Kriegshehe aus begreiflichen Gründen mehr zu leiden haben als ander-weit, auf das Rötigste beschränken muffen. Das Innere wird davon aber nach allem, was befannt geworden, nicht berührt. In beiderseitigem Interesse möchte man hoffen, daß der Talbeftand in diefer Schilberung etwas übertrieben ift."

#### Volitifche Aberficht.

Der Kaifer besuchte am Dienstag nachmittag das Römerkaftell Zugmantel und borte am fpateren nadmittag in Homburg v. d. H: den Vortrag des Chefs des Militärkabinetts, Generaladjutanten Freiherrn von Lynder. Bring Ernft Auguft Bergog gu Braunfdweig und Lune-

auntatch walk burg machte heute der Königin der Riederlande auf Sohemark einen Besuch.

\* Bur Bodgeit im beutschen Raiferhaufe. Der "Neuen Freien Breffe" aufolge foll Ergherzog Frang Ferdinand bon Ofterreich in Bertretung des Raifers Frang 30feph an der Sochzeit des Pringen Ernft August Bergog gu Braunschweig und Lüneburg mit der Pringeffin Biftoria Quife bon Breugen teilnehmen. - Bring Balbemar bon Dänemark hat die Einladung des Kaisers zur Teilnahme an den Sodzeitsfeierlichkeiten in Berlin angenommen.

\* Die Beteranenfürsorge. Man nimmt an, daß die Borlage gur Erweiterung der Beteranenfürforge, die gegenwärtig dem Bundesrat vorliegt, noch im Laufe dieses Monats an den Reichstag gelangen wird.

\* Als fpionageverbächtig verhaftet. Am Camstag wurde in Speyer, als er die Schiffbriide befichtigte, ein frangofifder Genieoffizier, ein Hauptmann, unter bem Berdacht der Spionage verhaftet. Er befindet fich 3. 8t. noch in Haft. Der Festgenommene hat gegen seine Berhaftung Beschwerde beim Reichsgericht eingelegt, die aber bis jett noch nicht entschieden ift. Über seine Personlichfeit wurde feine nabere Mustunft erteilt.

#### \* Ansland.

Baris, 10. April. Gin Artillerieoberft berlangt im "Matin", das Bartament moge ben Offigieren ber technischen Truppen, die aus der Armee austreten, durch ein Geset die Annahme von Anftellungen in privaten Baffenfabriten verbieten. Es gehe nicht an, daß diese Offiziere ihre in der Armee erwor-benen Kenntnisse und Erfahrungen dazu benutzen, beispiels-weise Geschütze zu erfinden, die dann an fremde Staaten werte Geschuse zu ersinden, die dann an fremde Staden verlauft und im Kriegsfall gegen die französische Armee verwendet würden. Wenn diese Offiziere in die Privatindustrie eintreten wollten, dann nögen sie sich der elektrotechnischen Industrie, der Erzeugung von landwirtschaftlichen Maschinen und dergleichen, aber nicht der Erzeugung von Kriegsmaterial widmen. Wan solle die technischen Offiziere durch besondere Belohnungen an die Armee fesseln, erforderlichenfalls aber fie durch einen Zusabartitel zu dem Dienagegeset berhindern, ihr Wiffen in den Dienft der Privatgefellschaften au stellen.

Brüffel, 15. April. Im Beden von Charfervi ist heute der Streif in den Bergwerfen und in der metallurgischen Judustrie fast vollständig. Im Zentrum von La Louviere arbeiten von 51 000 Arbeitern nur 5000. In einzelnen Fabriken, in denen gestern gearbeitet wurde, ist der Streik heute fast vollsommen. Die große Kleinbahn im Zentrum hat den Betrieb eingesteut. Andere weniger wichtige Streden können den Betrieb nur dadurch aufrechterhalten, daß sie von Gendarmerie geschützt werden. Im Hafen von Antwerpen zeigt sich eine leichte Wiederaufnahme der Arbeit, namentlich von seiten der nichtorganifierten Safenarbeiter.

Ropenhagen, 15. April. Das Rönigspaar wird vom 21. bis 24. April dem Großbergogspaar von Medlenburg-Schwerin einen offiziellen Befuch abstatten.

Rom, 16. April. Die im Abendbericht festgestellte Bericharfung ber Krantheitserscheinung vein Bapite lägt ben
neuem befürchten, daß die Bronchitis in eine Lungenentgundung übergehen könnte.

Sevilla, 14. April. Bring Friedrich Chriftian bon Cadfien ist gestern vormittag nach Cordova abgereist. Der General-tapitän und die Zivil- und Wilitärbehörden hatten sich zum Abschied auf dem Bahnhof eingefunden. Bei der Absahrt des Buges wurden dem Pringen lebhafte Rundgebungen darge-

Remport, 12. April. Sinfichtlich ber beutid-ameritanifden Sandelsbegiehungen wird von sachverständiger Seite erklärt, daß, abgesehen von den Kontrollbefugniffen der Spezialagenten des Schahamtes, die Zollausführungsbestimmungen nicht berichlechtert worden find.

Remport, 12. April. Der Streif ber Strafenbahn-Angeftellten in Buffalo artet in Aufruhr aus. Die Streitenden haben angefangen, auf die Milig gu fchiegen.

#### Grossberzogtum Baden.

Marleruhe, 16. April. Seine Königliche Hoheit der Großherzog empfing heute vormittag den Geheimen Legationsrat Dr. Senb jum Bortrag und erteilte fodann den nachgenannten Berren Audieng: dem Amtsborftand Geheimen Oberregierungsrat Lang in Baden, dem Oberbaurat Stahl und dem Regierungsrat Armbrufter bei der Generaldirektion ber Staatseisenbahnen, einer Abordnung des Badifchen Rennbereins Mannheim, bestehend aus Fabrikbefiger Dr. Rarl Lang, Dr. Sans Clemm und Regierungsaffeffor Scipio, dem Landgerichtsrat Lefer in Mannheim, dem Notariatsinspettor Schied in Karlsruhe, den außerordentlichen Professoren Dr. Noeggerath und Dr. Mangold an der Universität Freiburg, Dr. Werner an der Unibersität Beidelberg und dem Bibliothefar Dr. Finke dafelbit, dem Realichuldirettor Schulze in Eppingen, dem Bfarrer Raifer in Eimeldingen, dem Postinfpektor Dorr in Lahr, den Bostmeiftern Beder in Megfirch und Eppele in St. Blafien, ben Professoren Dr. Rinkel und Ronig in Karlsrube.

Nachmittags verabschiedeten Sich Ihre Königlichen Hoheiten der Großherzog und die Großherzogin an der Bahn von Ihren Königlichen Hoheiten dem Herzog und ber Bergogin bon Cumberland und Ihrer Königlichen Sobeit der Pringeffin Olga, Bergogin gu Braunschweig und Lüneburg, Söchstwelche 2 Uhr 30 Min. von hier ab-

Um 4 Uhr meldete fich der Rittmeifter 3. D. Freiherr bon Dungern, bisher Eskadrondef im 2. Badifchen Dragonerregiment Dr. 21. Später folgte ber Bortrag bes Bebeimerats Dr. Freiherrn von Babo.

\*\* Die Ginnahmen ber babijden Staatseifenbahnen betrugen im Monat Mara 1913:

occenhen im mediat mines 1010.											
	aus dem	aus dem	aus son=		Januar						
12274 200	Berfonen=	Guter=	ftigen	Summe	bis mit						
3 + + 5 + ka 5 +	verfehr	verfehr :	Quellen	110000	März						
	M	Ste	.16	14	A						
nach gefchät-	The state of	1800	DE 100 1		190						
ter Feftftel:	F 图 包围口	100	世 题 图	学 1000							
lung 1913 .	2 802 000	6 101 000	1 007 000	9 910 000	27 503 000						
auf 1 km Be=	170,000-17				25000						
triebslänge .	1 667	3 420	-	5 651	15 626						
nach gefchat-	HDE MOD	Shell Ser	- 60								
ter Feftftel-	the same of	nethody	STORY S		100						
lung 1912 .	2 296 000	6 074 000	910 000	9 280 000	25 432 000						
auf 1 km Bes	100										
triebslänge .	1 369	3 421	-	5 302	14 522						
nach endgul-	CONDE			S. Marie							
tiger Feft-	plan like	200		The same of	THE PARTY OF THE P						
ftellung 1912	2 289 182	6 277 608	1 020 000	9 586 790	26 056 692						
	THE REAL PROPERTY.				ESCORE IN						
3 -	2 - 1 - 1	*			The second second						
Im Jahre	78-33.FR		STATE OF		THE REAL PROPERTY.						
1913 gegen					100000000000000000000000000000000000000						
die geschab-	A SEEDING	The same of		TO STATE OF	B3400000000						
te Einnahme	all region		53.	1000	District Co.						
des Jahres		-	- Lagrana								
1912 mehr .	506 000	27 000	97 000	630 000	2 071 000						
weniger		Distance of the last	-	_	Supplied to						
auf 1 km Be-	200 163 W.	100	-	40000							
triebslänge .	+ 298	- 1	-	+ 349	1 104						
gegendie end	the state of	100	12020	W. A. W.	1- 2011 1 200						
gültige Gin-		100		ALT TO LA	1						
nahme des	100				1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1						
Jahres 1912				13000	Allen Bert						
mehr .		-	-	523 210	1 446 308						
weniger	1	176 608	13 000	-	-						
Erläuterungen: Der Marg 1913 unterfcheidet fich bon											
Commercialist. Det with 1919 unter injetoet ith bont											

dem März 1912 vor allem dadurch, daß das Ofterfest im Jahr 1918 in den März, im Jahr 1912 erft in den April fiel. Dies hat gur Folge, daß der Marg 1913 die Ginnahmen für den Ofterverkehr aufweist, die im Jahr 1912 erft im Aprilnachweis jum Ausdrud famen. Im Radyweis für den April 1913 wird man deshalb voraussichtlich im Personenverkehr mit Mindereinnahmen gegenüber dem April 1912 zu rechnen haben. Auch ift zu berücksichtigen, daß durch die frühe Lage von Oftern der März 1913 8 Sonn- und Festtage hatte, der März 1912 nur 6, denn in den monatlichen Ginnahmen aus dem Güterverfehr fällt es bedeutend ins Gewicht, wenn die Aufgabe von Giitern an zwei weiteren Tagen ruht. Im April 1913 wird fich diefer Abmangel gegeniber dem

Märs 1913 wieber ausgleichen. Die Bitterung war im Marg 1913 in der Hauptsache schön und warm; nur in der zweiten Hälfte der Karwoche fette ftürmisches und regnerisches Wetter ein, das auch an den Ofterfeiertagen bis gegen Abend anhielt. Die ungunstige Bitterung und die außergewöhnlich frühe Lage des Ofterfestes bewirkten, daß der Reiseverkehr schwächer war als in früheren Jahren an Oftern. Dies gilt sowohl bom Fernverkehr, während der gangen Ofterzeit, als namentlich auch bom Ausflugsverkehr an den beiden Ditertagen, insbesondere am Oftersonntag. Abgesehen von Oftern war der Reiseverfehr der Jahreszeit entfprechend lebhaft, der Musflugsverkehr an ichonen Sonntagen gut. Letteres gilt namentlich bom Sonntag nach Oftern, dem fog. weißen Sonntag. Die für den Ofterausflugsverkehr - vorgesehenen Sonderzüge mußten zum Teil als entbehrlich ausfallen; gleichwohl verkehrten über Oftern gahlreiche Ergänzungs., Sonder- und Militärmlauberziige. Die Beforderung italienischer Arbeiter in ihre Arbeitsgebiete erreichte den Sohepunkt und machte zahlreiche Sonderzüge nötig. Der Tierverkehr war im allgemeinen mäßig. Die geschätte Einnahme aus dem Personenberkehr war im Mars 1913 um 506 000 Dt. und in den Monaten Januar bis März 1913 um 731 000 M. bober als in den entsprechenden Zeiträumen des Jahres 1912.

Der Güterverkehr war ftark, namentlich der Durchgangsverkehr nach der Schweiz. Da mit dem 1. April erhöhte Rohlenpreise in Kraft getreten sind, war der Berkehr mit Steinkohlen fehr bedeutend. Die Schiffahrt auf dem Rhein war bis Rehl-Strafburg ftandig offen. Der Bafferstand ging bis ins zweite Monatsdrittel stetig gurud, fo daß in gunehmendem Dage geleichtert werden mußte; hierauf hob fich der Bufferstand durch häufige Riederschläge ziemlich rafd. Die Bufuhren von Rohlen, Getreide und Studgütern waren lebhaft. Die Redarschiffahrt war gleichfalls ständig offen. Die Zahl der ausgeführten Ergänzungs- und Sondergüterzüge war groß. Der Stand an gebedten Güterwagen war fnapp; erheblichere Ausfälle waren nur in den erften acht Tagen zu verzeichnen. Offene Güterwagen fonnten vollständig gestellt werden, doch war auch hier der Stand knapp. Die geschätte Ginnahme aus bem Güterverfehr war im Marg 1913 um 27 000 M. und in den Monaten Januar bis März 1913 um 1 036 000 M. höher als in den entspredenden Zeiträumen des Jahres 1912.

#### Meueste Machrichten und Telegramme.

Der Bwifdenfall in Ranch.

Berlin, 16. Mpril. 3m Reichstag erflarte heute Staatsfefretar v. Jagow. Ich habe Ihnen einige Mitteilungen über den Borfall in Ranch gu machen. Der frangofifche Minifter bes Außeren hat bem faiferlich beutiden Botichafter in Baris mitgeteilt, daß die bis jett vorligenden Berichte ber Lotalbehörden in Ranch feinen genfigenben Auffdluff über alle Tatsachen geben und daß daher die französische Regierung einen höheren Beamten mit der Bornahme einer ftrengen Untersuchung beauftragt habe. Das Ergebnis ift zunächst abguwarten, anderfeits hat auch der Raiferliche Statthalter von Elfag-Lothringen die übermittlung der bon der faiferlichen Behorde in Met aufgenommenen Brotofolle in Ausficht geftellt, die wir fofort ber deutschen Botichaft in Baris überfen-

ben werden.

Baris, 16. April. Die gesamie Presse beschäftigt sich eingehend mit dem Rancher Borsall. Der "Figaro" schreibt: Lie französische Regierung hat weise gehandelt, als sie einem hohen Bariser Beamten nach Anncy entsandte, damit er an Ort und Stelle eine Untersuchung einleite und möglichst rasch die Irretture des Polizeisommissers den Anncy weider gut mache, dessen Printer des Polizeisommissers den Anncy weider gut mache, dessen Annch wieder gut mache, dessen Annch wieder gut mache, dessen könlichte eine Untersuchung einleite und möglichst rasch die Irretture des Polizeisommissers des Kundgedungen zu verhindern und dem Annister des Annern einen genauen Bericht zu erstatten. Alle Berantwortlichen werden sessen der Bericht und der Zwischen auf beiden Bericht zu erstatten. Alle Berantwortlichen werden seisen Bericht au erstatten. Alle Berantwortlichen werden zus der Geiten besteht das aufrichtige Bestreben dazu. Die deutschen Bläster werden dazu. Die deutschen Bläster werden dazu. Die deutschen Bläster werden dazu beitragen, die dauernden Wisperständnisse zu bestitigen, unter denen schließteit die des würden. — Der "Betit Barisen" sagt: Es ist klässich under an beiden Erich der Annbegebung zu bermeiden. Es ist eine Bssicht, den guten Ausgedung zu bermeiden. Es ist eine Bssicht, den guten Ausgedung zu bermeiden. Es ist eine Bssicht, den guten Ausgedung zu bermeiden. — Der "Ratin" schle wilder Anter auf den Beziehungen zweier Länder lasten. — Der "Ratin" schreibt: Es ist seden sieden kander alsten. — Der "Ratin" schreibt sohner läch des genommen werden und nicht auf den Beziehungen zweier Ender lasten. — Der "Ratin" schreibt er katt friedlich erigen Frankreich allzührlich. Die Fremden werden fünder genommen werden und nicht auf den Beziehungen zweisen gehalb beselligt werden Frankreich allzührlich. Die Fremden werden sich sie den geschalben einer des siedes kann nicht dulden, das die Fremden deren der Annerikante sien, wei sie Angelegenheit in Deutschland behandelt werde. Die abläster gehalt wachten siese Kr Berausforderungen zu entmutigen.

Baris, 16. April. Rach einer Blättermeldung aus Grenoble tam es bei ber Aufführung eines fogenannten patriotifden Studes, in dem einzelne Schaufpieler in deutscher Offiziersuniform auftreten, gu politischen Rundgebungen. Deutsche Studenten, die der Borftellung in einer Loge beiwohnten, berließen das Theater, um feinen weiteren Zwischenfall hervorzurufen. Rach einer anderen Darftellung hatten die Studenten in einer Loge demonftriert und infolge des Einspruchs des Publifums das Theater verlaffen.

Strafburg, 16. April Der Raifer trifft Samstag ben 26. April vormittags, von Met im Automobil fommend, hier ein und begibt fich junachst jum Raiferpalaft. Bon der Treppe des Raiserpalastes aus nimmt der Raiser um 10 Uhr den Borbeimarich der Garnison ab. Daran reiht fich ein Frühftiid beim Raiferlichen Statthalter und ber Gräfin von Bebel. Um 12 Uhr begibt fich ber Raifer in Begleitung bes Staatsfefretars Born von Bulach im Automobil nach Schlettstadt ju einem furgen Befuch auf der Hohfönigsburg.

Betterbericht bes Bentralbureaus für Metcorologie und Sybr. bom 16. April 1913.

Die geftern bei Island gelegene Depreffion ift bis gu ben Die gestern bei Island gelegene Depression ist dis zu den Farör hereingezogen, doch macht sie sich auch heute nur in Nordwestdeutschland geltend; über Westrussland ist eine weistere Depression erschienen, die in ihrer Umgebung Schneefälle herborruft und zwischen beiden zieht sich über Deutschland hinweg ein Rücen hohen Drucks; dier ist das Wetter allgemein heiter und sühl. In Süddeutschland und in der Schweiz sind abermals Nachtswise ausgetreten. Da das Ortsbarometer zu fallen beginnt, so schwin sich des Depression nunmehr dinnenwärts auszuhreiten; es ist deshald Junahme der Bewölkung und Erwärmung höter sind Riederschläge zu erwarten. fung und Erwärmung, fpater find Niederschläge gu erwarten.

bom 16. April, früh: Lugano wolfenlos 3 Grad, Biarris wolfenlos 8 Grad, Triest wolfenlos 9 Grad, Florenz wolfenlos 4 Grad, Rom halbbebedt 1 Grad, Cagliari wolfig 11 Grad, Brindiss wolfig 8 Grad.

Bitterungsbeobachtungen ber Meteorolog, Station Rarlsrube.

April		Barom.	Therm. in C.	Abjol. Feucht.	Feuchtig- feit in Proj.	Wind	Stumet
15. Nachts 16. Wrgs. 16. Wittgs.	7º6 11.	751.4	0.0	4.0 4.0 4.5	65 87 42	OSO Still SW	wolfenlos heiter

Sochfte Temperatur am 15. April: 8.2; niedrigfte in ber darauffolgenden Nacht: -1.4. Niederschlagsmenge, gemessen am 16. April, 7° früß:

Wallerfand bes Theins am 16. April, fruh: Goufterinfel 1.50 m. gefallen 5 cm; Rehl 2.44 m, gefallen 7 cm; Maxau 3.94 m, gefallen 5 cm; Mannheim 3.22 m, gefallen 6 cm.

Berantwortlich für die Redaktion: Chefredakteur E. Amend in Rarlsruhe Drud und Berlag: B. Brauniche Gofbuchdruderei in Rarlaruhe.

### Bioson für Nervöse!

#### Für die Leser

entbält der Anzeigenteil stets neue interessante Angebote. Geben Sie den Empfeblungen bitte nach.

Carola-Quellen reinigen die Nieren.

Karl - Friedrichstraße 22.

Zur Frühjahrskur trinken Sie bei Störungen der Dierenfunktionen und der Barnorgane. Steinleiden und Gicht täglich frühmorgens IFlasche Carola-Bellquelle: 10 Flaschen genügen, um Sie von der gunstigen Wirkung zu überzeugen; fragen Sie Ihren Bausarzt! In allen Apotheken, Drogerien und Mineralwasserhandlungen erhältlich:

wo nicht vorräfig, direkter Bezug. Hanptmederlagen in Karlsruhe: Bahm & Bassler, Inh. Dr. Kux, Zirkel 30, Tel. 255, u. A. Müller, Karlsruhe-Mühlburg, Rheinstr. 42, Tel. 1233.

Von heute Mittwoch ab:

# Billiger Kleider-Stoff-Verkauf!

Sämtliche Saison-Neuheiten

in Kostümstoffen, Kleiderstoffen, Blusenstoffen, Seiden- u. Waschstoffen, Herren- und Knabenanzugstoffen, sowie große Posten einfarbige

Kleiderstoffe

kommen in unerreichter Auswahl außerordentl. preiswert zum Verkauf

W. Boländer,

Kaiserstraße 121.

eingetragene Genoffenschaft mit beschränfter Saftung

Die abgerechneten Ginlagebücher fowie die noch nicht erhobenen Dividenden auf die vollen Gefdjäftsanteile konnen an unferer Auponkaffe in Empfang genommen werden. E.501.3.1 Der Vorftand.

#### Behnter Bentralzuchtviehmarkt

bes Berbands ber mittelbabijden Buchtgenoffenichaften am Dittwoch ben 14. und Donnerstag den 15. Dai 1913 in Offenburg. (Begen der Pfingstfeiertage also um einen Tag berschoben. Beginn am 14. Mai, nachm. 2 Uhr, Ende am 15. Mai, nachm. 1 Uhr. Beste Gelegenheit zum Einfauf bester männlicher und weiblicher Zuchtliere der mittelbadischen Simmentaler

Bur alle Tiere werden Abstammungsnachweise geliefert. Dit biesem Martt verbindet Die Stadtgemeinde Offenburg einen Fohlen-, Buchtschweine- und Buchtziegenmartt. Rähere Austunft erteilen bas Berbandspräsibinm und Bucht-

fpettor Gervatius in Freiburg i. Br. begiv. bas Burgermeifter

## Deutscher Phonix

Berlicherungs-Attien-Gesellschaft in Frankfurt a. M.

Gemäß § 244 HB. machen wir befannt, daß in der heutigen ordentlichen Generalbersammlung die Herren Alexander Majer, Dugs von Mehler, Max von Grunelius und Justigrat Dr. Friedrich Sieger dahier in den Aufsichtstat gewählt worden sind.

E.517

Frantfurt a. D., ben 14. April 1913. Der Borftanb: Sugo Rettnet,

# Nur 5 Muttern

ab- und wieder anschrauben, das ist die ganze Montage der abnehmbaren Continental-Felge. Kein anderes System ist so einfach. Fragen Sie Automobilisten von Ruf und Sie werden erstaunt sein, wie günstig man überall urteilt über die

abnehmbare

# Continental

Felge

Continental - Caoutchcu: und Gutta - Percha - Co., Hannover



Dienstweisung Steinseher

Amtliche Ausgabe

Preis je 30 Pfg. Bu beziehen bom Berlag ber Braunichen Sofbuchbruderei Rarisruhe 12.

#### Ratichreiberftelle.

Die Stelle bes biefigen Berwaltungsratschreibers ift fofort

neu zu besethen. Mur tüchtige, in allen Zweigen ber Berwaltung, haupt-fächlich auch im Gemeinbe-rechnungswesen erfahrene Bewerber wollen ihre Eingaben, unter Borlage eines Lebenslaufs und ber Beugniffe, bis fpateftens 25. April bs. 38.

anher einreichen. Rur perfette Maschinen fcreiber und auch im Grundbudwefen erfahrene Bewerber

erhalten den Borzug Der Gehalt ift durch Tarif geregelt. (Anfangsgehalt jährlich 1400 .#, steigend burch aweisährige Zulagen mit 120. # in 10 Jahren auf 2000 .#.) Beitrag gur Fürforgetaffe bezahlt die Gemeinde.

Riefern (Amt Bforgheim), ben 16. April 1913.

Der Gemeinberat: Rling, Bürgermeifter.

#### Güddeutiche Eisen-u. Stablberufsgenossenschaft Seftion IV (Baben). Bekanntmadjung.

Gemäß §§ 7 und 22 der Bahlordnung für die Sübbeutsche Eisen- und Stahl-Berufsgenoffenschaft wird bekannt gemacht, daß 5 Mitglieder des Sektionsborfbandes und 6 Ersakmänner

auf je 4 Jahre zu wählen sind, E.521 Die Wahl sindet am 3. Juni 1913 in Mannheim, im Lesezimmer des Mannheimer Bezirksberein Deutscher Ingenieure, Friedrichring 4, statt, beginnt vormittags 10 Uhr und wird eine Stunde nach ihrem Beginne geschlossen. Ter Wahlvorstand hat solgenden Wahlvorschlag aufgestellt:

Borstandsmitglieder:

1. Direktor Richard Blimde, Mannheim,

2. Direktor Joseph Brecht, Mannheim,

3. Garl Gelmreich, Fabrikant, Mannheim,

4. Otto Mahr, Fabrikant, Mannheim,

5. Philipp Ridolaus, Schlossermeister, Mannheim.

Erfahmänner:
1. Direktor B. Brunisch, Karlsruhe,
2. Dr. Karl Land, Fabrikant, Mannheim,
3. Direktor Wilhelm Plat, Weinheim,
4. Carl Reuther, Fabrikant, Mannheim,
5. Direktor A. Schaber, Durkach,
Weitere Borschläge können bis zum 5. Mai 1913 bei dem unterzeichneten Wahlborskand in Mannheim, Luisenring Kr.
14. 1 Trenne eingereicht werden. Gierstei ist §§ 22 der Roble

14, 1 Treppe, eingereicht werden. Hierbei ift §§ 22 der Wahl-

ordnung zu beachten. Die eingereichten Bahlvorschläge können nach ihrer Bulaffung bis zum 2. Juni 1913 wochentäglich von 9 bis 12 und von 2 bis 6 Uhr im Sektionsbureau in Mannheim, Luisenring 14, eingesehen werden. Die Stimmabgabe ift an die zugelaffenen Wahlvorschläge gebunden. Die Betriebsverzeichmisse und gehörigen Nummerlisten können ebenfalls an borgenam Stelle und Zeit bon beute bis jum 2. Juni 1913 eingeseben werben. Etwaige Einsprüche gegen die Richtigkeit der sich hieraus ergebenden Bahl- und Stimmberechtigung sind bei Bermeidung des Ausschlusses spätestens 4 Wochen vor dem Wahltag unter Beifügung ben Beweismitteln bei bem Bahlbor-ftand einzulegen. Der Bahlborftand ist befugt, die Bahl- und Stimmberechtigung jedes Bablers bei der Wahlhandlung zu prüfen, weshalb es fich empfiehlt, einen Ausweis hierüber zur

Wahlhandlung mitzubringen. Der Babler fann nur einen folden Stimmzettel abgeben, ber mit einem bet jugelaffenen Bablborichlage bollfianbig übereinftimmt. In Stelle ber Aufgabhung ber Namen genügt

der Hinweis auf die Ordnungsnummer des Bahlborich Abgestimmt wird mit Stimmgetteln bon weißer Farbe der Größe von 9:12 cm. Wenn Stimmgettel von diesen Be-stimmungen abweichen, sind sie ungültig, wenn das Abweichen die Absicht einer Kennzeichnung wahrscheinlich macht.

Man r. bei no, ben 15. April 1919.

Der Bahlvorftanb: Sch. Bögele, Kommerzienrat

# Deutscher Phönix

Berjigerungs - Uttien-Gesellichaft.

Die für das Jahr 1912 ausgegebenen Gewinnanteil-Scheine der Aftien des Deutschen Phonig werden für jeden Coupon

#### von Lit. A mit 150 Marf pon Lit. 5 mit 75 Mark

an jedem Berktage in ben Bormittagsftunden von 9 bis 11 Uhr an ber Gefellicaftstaffe (Rleiner Sirfchgraben 14) hierfelbit ober bei ber Geftion bes Deutschen Bhonig in Rarlernhe

Die einzulösenben Coupons muffen auf der Rudseite mit dem Ramen (bezw. Firma) des Ginreichers versehen sein. Frantfunt a. M., den 14. April 1913.

Der Berftanb: Sugo Retiner.

#### Frankfurter Rudversicherungs-Gesellschaft.

Die für das Jahr 1912 ausgegebenen Dividendenscheine der Afrien der Franksuter Rückersicherungs-Gesellschaft werden mit R. 14.— für jeden Schein an der Gesellschaftskasse (Kleiner Firschaftsgraßen Kr. 14) bahier oder bei der Sektion des Deutschen Phonig in Karlsrube, werftags in ben Bormittagsstunden von 9 bis 11 Uhr eingelöst. E.518
Die einzulösenden Dibidendenscheine muffen auf der Rud-

feite mit bem Ramen (bezw. Firma) des Einreichers berfeben

Frantfurt a. D., ben 14. April 1913. Der Borftanb: Sugo Rettner,

#### Bürgerliche Rechtspflege. a. Streitige Gerichtebarfeit.

2.762. Bish. In dem Konfursberjahren über das Bermögen des Fuhrmanns Ludwig Siegwarth in Hunds. bach ist zur Abnahme ber Schluftrechnung bes Vertvalters, zur Erhebung von Einwendungen gegen das Schluß-berzeichnis und zur Beschlußfaffung der Gläubiger über etwa nachtommende nicht berwertbare Bermögensstüde Schluftermin bestimmt auf

Mittwoch ben 14. Mai 1913, bormittags 11 Hhr, 1. Stod, Zimmer Rr. 2. Buhl, den 15. April 1913. Gerichtsichreiberei Gr. Mmte:

gerichts. 2.765. Lahr. In bem Ronfursberfahren über bas Bermögen ber Lahrer Ries. & Steininduftrie, Gefellichaft mit beidrantter Daftung in Lahr, ift zur Prüfung i nachträglich angemeldet Forderungen Termin auf angemelbeten

Dienstag ben 6. Mai 1913, pormittags 101/2 Uhr, bor dem Großh. Amtsgericht Lahr bestimmt. Lahr, 14. April 1913. Der Gerichtsfchreiber Groff.

#### Ver anedene Bekanntmadunaen.

Umtegerichte.

Rutholgverfteigerung bes Großh. Forftamts Suchenfelb in Pforgheim am Mittwoch ben 23. April 1913, fruh 9 Uhr, im Gafthaus gur "Boft" in Dillweißenftein aus mänenwaldbistrift I bis XV: Madelhold: 108 Stamme I. RI., 591 St. II. RI., 1771 St. III. RI., 1457 St. IV. RI., 1152 St. V. RI., 118 St. VI. Rl., Abidnitte: 81 I. Rl., 254 II. M., 162 III. M., Bu chen: 6 St. I .- III. Ri., Gi: chen: 6 St. III. und V. Rl. Ahern: 5 St. II., IV. 11. V. M., im ganzen 4810 fm. Auszüge erteilt das Forste amt, die betr. Forstwarte zeis

Großt. Bab. Forstamt St. Märgen bersteigert mit sechsmonatiger Zahlungöfrist Montag ben 21. April, nach-mittags 2 Uhr, im Dirsch in St. Margen aus dem Butbe. Gr. Bahnbaninfpettion I.

gen das Holz bor.

zirfe St. Peter (Forstwart Welle, St. Peter) 228 Nabel-holzstämme und -abschnitte mit 190 Fm., aus dem Hut-bezirke St. Märgen (Forfi-wart Heilbod, St. Märgen) 648 Nadelholzstämme 11. -abfcmitte und 29 Buchen mit 500 Fm. und aus dem Qut-bezirk Hinterstraß (Forstwart Pfaff, Hinterstraß) 2483 Na-delholzstämme und -abschnitte mit 1620 Fm. 8.723.2

mit 1620 Fm. 2.723.2 Losberzeichnisse durch das Forstamt.

Nach Finanzministerialber-ordnung bom 3. Januar 1907 für die Straßeminterführung westlich bes Aufnahmegebaubes in Pforzheim öffentlich zu vergeben: 2.778.2.1

etwa 760 qm Bitumen-3fo-lierplatten, einschlieflich Bementmörtelglattftrich.

Bedingnisheft und nungen auf bem Gifenbahnbaubureau im Güterdienftgebäude, 2. Stod, in Pforg-heim, gur Ginficht; dort auch Abgabe von Angebotsvorbruden.

Angebote mit entiprechender Aufschrift, spätestens bis Dienstag ben 29. April b. 3., vormittags 111/4 Uhr, berschloffen und postfrei, bei bein Eisenbahnbaubureau Pforzheim einzureichen. Bufchlage.

frist 4 Wochen. Karlsruhe, 14. April 1913. Großh. Bahnbauinspektion I.

Rach Finangminifterialverordnung bom 3. Januar 1907 für die Stragenunterführung westlich bes Aufnahmegebäubes in Pforgheim öffentlich

Lieferung bon Granit-Geh. wegranbfteinen etwa 338 Ifb. 2.724.2 Meter.

nungen auf dem Gifenbahn-

nungen auf dem Eisenbahnsbaubureau im Güterdienstes. bände, 2. Stod, in Pforzheim, zur Einsicht; dort auch Abgabe von Angebotsvordrucen.
Angebote mit Aufschift: "Nandsteine Pforzheim", spätesstens bis Freitag den 25. April d. Is, vormittags 11½ Uhr, verschlossen und postrei, dei dem Eisenbahnbaubureau Pforzheim einzureichen.

Zuschlagsfrift 4 Wochen. Karlsruhe, 28. März 1913.